PL

1. Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i pielęgnacji

Wskazówki bezpieczeństwa:
1. Osobom o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej lub nieposiadającym doświadczenia i/lub wiedzy nie wolno używać zapalniczki, chyba że są korzystowane i nastrzegane przez opiekuna.
2. Urządzenie i kabel do ładowania zawsze przechowywać z dala od dzieci.
3. Proszę nigdy nie wystawiać zapalniczki na bezpośrednie działanie wysokich temperatur.
4. Zapalniczkę należy zawsze przechowywać i użytkować w miejscach suchych.
5. Jak elektryczny jest bardzo gorący, podobnie jak w przypadku otwartego ognia, i może powodować oparzenia/poparzenia przypadku bezpośredniego kontaktu z ciałem, skórą lub innymi łatwopalnymi powierzchniami.
6. Ostrzeg nigdy nie należy dotykać gólnego styku lub haki – ryzyko poparzenia prądem!
7. Nie należy naciskać ani przytrzymywać przycisku przez dłużej niż 2 sekund.
8. Należy pamiętać, aby używać tego elementu wyłącznie do odpalania i ogrzewania nigdy nie kierować go na ludzi, zwierzęta lub przedmioty. Z wyłączeniem produktów, które zostały zaprojektowanego do tego, aby były zapalane.
9. Aby utrzymać żywotność produktu, baterii musi być w pełni naładowana przynajmniej co 6 miesięcy. W przeciwnym razie istnieje ryzyko głębokiego rozładowania i trzeba będzie wymienić. Ponadto, niektórzy artykuł nie jest ładowany przez dłuższy czas, bateria może się samoczynnie rozładować.
10. Używaj produktu z oryginalnymi częściami (kablami) dostarczonymi w zestawie.
11. NIGDY nie należy mieć przy sobie urządzenia w wnętrznych o wyższych kontrolo bezpieczeństwa, takich jak lotnicza
(np. kontrolą bagażu podręcznego) ani nie należy wnosić go na teren zbiorowego wydarzenia, ponieważ pracownicy ochrony mogą błędnie zinterpretować go jako paralizator, mimo że jest on przeznaczony wyłącznie do celów zapalnych,
tak jak tradycyjna zapalniczka.
. Nie ponosimy odpowiedzialności za przedmioty przewożone i ściskłowane w takich sytuacjach, ani za konsekwencje prawne ze strony pracowników ochrony/władz.
12. Młodzieżowy akumulator tej zapalniczki można ładować.
13. Do ładowania używać dołączonego kabla USB ze standardowym zasilaczem (nie jest objęty zakresem dostawy).
14. Nie zwierać akumulatorów, nie rozbierać ich na części ani nie wrzucać do ognia. Niebezpieczeństwo wybuchu!
15. W przypadku uszkodzenia zapalniczki należy zaprzestać używania urządzenia i skrzyń jego naprawę fachowcowi lub skontaktować się z naszym działem obsługi klienta. Zapalniczki nie należy samodzielnie rozkładać na części i naprawiać, ingerencja w urządzenie spowoduje wygaszenie gwarancji.
16. Używasz tego produktu na własne ryzyko i odpowiedzialność – jeśli się z tym nie zgadzasz, nie używaj tego produktu.

Wskazówki pielęgnacyjne
Powierzchnię można czyścić, jedynie lekko ją nawilżając. UWAGA: Nie myć pod bieżącą wodą ani w zmywarce.

Utylizacja zapalniczki
Symbol umieszczony na produkcie lub jego opakowaniu wskazuje, że produkt tten nie powinien być traktowany jako zwykły odpad domowy, lecz powinien być oddany w punkcie zbiórki w celu recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Aby szyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi władzami, firmą zajmującą się usuwaniem opadów komunalnych lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

2. Przeznaczenie i użytkowanie

Dziękujemy bardzo za zakup tej zapalniczki hukowej. Ta urządzenie jest przeznaczone do odpalania wyrzutnie odpowiednich przedmiotów. Jest to alternatywa hiwera i zmniejszenie ryzyka pożarowej. Prosimy o dokładne zapoznanie się z instrukcją obsługi, a w szczególności z instrukcją bezpieczeństwa i stosowanie się do odpowiednich wskazówek dotyczących pielęgnacji. Dbaj o prawidłowe użytkowanie obsługi i opakowanie na wypadek pytań pojawiających się w przyszłości oraz w celu późniejszego użytkowania i dołączyć ją do zapalniczki w razie jej przekazania osobom trzecim.

3. Zakres dostawy

- Zapalniczka hukowa IGNITO
- Wbudowany akumulator (litowo-polimerowy): 170 mAh
- Kabel USB do ładowania
- Instrukcja obsługi

4. Specyfikacje

- Zawiera wbudowany akumulator (litowo-polimerowy): 170 mAh
- Cykle ładowania: > 300
- Zapłon na jeden cykl ładowania: ok. 130x
- Prąd wejściowy: 350 mA
- Wymiary Ø 1,5 cm, wys. 25,0 cm
- Waga 51 g
- Metal / aluminium / odlew cynkowy / tworzywo sztuczne

5. Deklaracja zgodności UE

Niniejszym firma GEFU Innovation + Logistic GmbH oświadcza, że produkt 12970 zapalniczka hukowa „IGNITO" jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i obowiązującymi przepisami dyrektywy EMC 2014/30/UE i dyrektywy RoHS 2011/65/UE. Pełna treść deklaracji zgodności UE jest dostępna pod następującym adresem: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Pierwsze użycie

1. Naładować zapalniczkę przy użyciu kabla do ładowania i zasilacza, dioda LED powinna zaświecić się na zielono.
2. Trzymaj zapalniczkę pewnie i mocno w jednej ręce i upewnij się, że zajęta szyjka zapalniczki jest wystarczająco daleko od twojej dłoni.
3. Przesuń przełącznik w górę, a następnie naciśnij przycisk zasilania. Zapłon będzie widoczny tylko na kończiwie pomocy dwoma stykami.
4. Przykłó widczny promień np. do knota świecy, aby go zapalić.
5. Po użyciu przełącznik musi wrócić do pozycji wyjściowej.
6. Gdy produkt nie jest używany, należy go odpowiednio przechowywać w bezpiecznym, niedostępnym dla dzieci miejscu.

Wskazówka:
Najlepiej jest wyłączyć urządzenie podczas ładowania, w przeciwnym razie może dojść do utraty pojemności ładowania i spowolnienia procesu ładowania (aż do przerwania), a także zmniejszenia końcowej pojemności.
Wskazane, że urządzenie jest w pełni naładowane, oznacza następujący stan naładowania w danych warunkach środowiskowych, np. temperaturze itp. Ze względów technicznych nie zawsze musi to być 100%.

CZ

1. Pokyny k bezpečnosti a péči

Bezpečnostní pokyny:
1. Osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a/nebo nedostatečnými znalostmi nesmí zapalovač používat, pokud se nepečlaví o případ, kdy na ně dohlídá a instruuje je pečující osoba.
2. Zařízení a nabíjecí kabel vždy udržujte mimo dosahu dětí.
3. Nikdy nevystavujte zapalovač přímému působení tepla.
4. Zapalovač vždy uchovávejte a používejte na suchém místě.
5. Plazmový oblouk je, stejně jako otevřený oheň, velmi horký a při přímém kontaktu s tělem a kůží nebo jakými jinými povrchy může způsobit popáleniny/poškození.
6. Proto se nikdy nedotýkejte hořného kontaktu ani oblouku – hrozí popáleni elektrickým prudem!
7. Nedržte tlačítko stisknuté déle než 7 sekund.
8. Dbejte na to, abyste produkt používali výhradně k zapalování, a nikdy ho nemířeje na osoby, zvířata nebo předměty. Výjimku představují předměty, které byly výslovně určeny k zapálení.
9. Pro zachování životnosti produktu musí být baterie nejméně každých 6 měsíců plně nabita. V opačném případě hrozí nebezpečí úplného vybití, a tudíž poškození produktu. Není-li produkt po delší dobu používán, může se baterie sama vybít.
10. Používejte produkt se společné dodávaný originálními díly (kabel).
11. NIKDY jej nenosit v bezpečnostně citlivých oblastech, jako jsou letiště (např. kontrola příručních zavazadel) nebo podobná místa či události, protože bezpečnostní pracovníci si mohou oblouk, přestože je určen pouze k zvednění, jej zaměřit za
určen pouze k zvednění, jak zaměřit na
, nesprávně vyložit jako paralyzér. Za předměty převážené a zabavené v takových situacích ani za právní důsledky ze strany bezpečnostních pracovníků/orgánů se nepřebírá žádná odpovědnost.
12. Vestavěná baterie tohoto zapalovače je dobíjecí.
13. K nabíjení použijte přiložený USB kabel s běžně dostupným USB-úložným zdrojem (není součástí rozsahu dodávky)
14. Baterie nikdy nezkratujte, nerozebírejte ani nevhazujte do ohně. Hrozí nebezpečí výbuchu!
15. Pokud dojde k poškození zapalovače, zařízení už nepoužívejte a nechte ho opravit odborníkem nebo se obraťte na náš zákaznický servis. Zapalovač nerozebírejte a neopravujte sami, po zásahu do zařízení zanikne záruka.
16. Produkt používáte na vlastní riziko a odpovědnost – pokud s touto skutečností nesouhlasíte, jak tento produkt nepoužívejte.

Pokyny k péči
Povrch pouze otřete navlhčeným hadříkem. POZOR: Nečistěte pod tekoucí vodou nebo v myčce.

Likvidace zapalovače
Symbol na výrobku nebo jeho obalu označuje, že s tímto výrobkem nelze nakládat jako s běžným domovním odpadem, ale je třeba odevzdat na sběrném místě pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Další informace získáte ve vaší obci, u společností zajišťující likvidaci komunálního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek
koupili.

2. Účel a použití

Děkujeme mnohokrát za zakoupení tohoto elektrického obloukového zapalovače. Toto zařízení je určeno k zapalování předmětů, které jsou k tomu výslovně určeny. Představuje alternativu ke konvenčnímu plynovému zapalovači. Zařízení nikdy nepoužívejte k jinému účelu, než ke kterému je určeno. Pečlivě si prosím přečtěte návod k obsluze a zejména bezpečnostní pokyny a dodržujte příslušné pokyny k péči. Návod k obsluze a obal dobře uschovejte pro budoucí otázky a použijte použití a v případě, že budete zapalovač předávat třetí straně, přeložte i návod k obsluze a obal.

3. Rozsah dodávky

- elektrický obloukový zapalovač IGNITO
- vestavěná dobíjecí baterie (lithium-polymer): 170 mAh
- nabíjecí kabel USB
- Návod k obsluze

4. Specifikace

- Věčné vestavěné dobíjecí baterie (lithium-polymer): 170 mAh
- počet nabíjecích cyklů: > 300
- - počet zapálení na jeden nabíjecí cyklus: cca 130x
- Vstupní proud: 350 mA
- rozměry Ø 1,5 cm, V 25,0 cm
- hmotnost 51 g
- - kovový/hliníkový/zinkový tlakový odlitek / plast

5. Prohlášení o shodě

Společnost GEFU Innovation + Logistic GmbH tímto prohlašuje, že výrobek 12970 Elektrický obloukový zapalovač „IGNITO" splňuje základní požadavky a platné předpisy směrnice 2014/30/EU EU týkajících se elektromagnetické kompatibility a směrnice 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních. Plné znění prohlášení o shodě je k dispozici na internetové adrese: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Uvedení do provozu

1. Pomocí nabíjecího kabelu nabijte zapalovač ze síťového zdroje, dokud se LED dioda nerozsvítí zeleně
2. Uchopte zapalovač bezpečně a pevně do jedné ruky a zajistěte, aby byla ohebná hlavice zapalovače v dostatečné vzdálenosti od vaší ruky.
3. Posuňte spínač nahoru a poté stiskněte tlačítko napájení. Na špičce mezi dvěma kontakty uvidíte zapalování.
4. Podržte tento viditelný paprsek např. u knotu svíčky a zapište ho.
5. Po použití musí být spínač opět uveden do původní polohy.
6. Pokud produkt nepoužíváte, uložte ho na vhodném a bezpečném místě a udržujte ho mimo dosah dětí.

Upozornění:
V optimálním případě zařízení během nabíjení vypněte, neboť jinak se ztrácí dobíjecí kapacita a proces nabíjení se zpomalí (až do přerušení) a může dojít ke snížení konečné kapacity.
Indikátor úplného nabití označuje maximální stav nabití při daném prostředí, jako např. teplota atd. Z technických důvodů nemusí být tento stav vždy 100 %, ale může se lišit.

SK

1. Bezpečnostné upozornenia a pokyny na údržbu

Bezpečnostné pokyny:
1. Osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami a osoby bez skúseností a/alebo nedostatočnými znalosťmi nesmú zapaľovač používať, pokiaľ sa nepečlaví o
pokiaľ sa nepečlaví o
2. Prístroj a nabíjací kábel uchovávajte mimo dosahu detí.
3. Zapaľovač nikdy nevystavujte priamemu teplu.
4. Zapaľovač vždy skladujte a používajte na suchom mieste.
5. Plazmový oblúk je, rovnako ako otvorený oheň, veľmi horúci a pri priamom kontakte s telom a
pri priamom kontakte s telom
6. Preto sa nikdy nedotýkajte horného kontaktu ani obluku – hrozí popálení elektrickým prúdom!
7. Gombik držte stlačený maximálne 7 sekúnd.
8. Uistite sa, že výrobok je používaný výhradne k zapaľovaniu a nikdy nie je namierený na osoby, zvieratá alebo predmety. Výnimku sú predmety, ktoré boli výslovne určené na zapaľovanie.
9. Pre zachovanie životnosti produktu musí byť batéria nejmenej každých 6 mesiacov plne nabitá. V opačnom prípade hrozí nebezpečenstvo úplného vybitia, a tudíž poškodenia produktu. Neni-li produkt po delší dobu používán, může se baterie sama vybít.
10. Používajte produkt se společné dodanými originálními díly (kabel).
11. NIKDY jej nenosit v bezpečnostně citlivých oblastech, jako jsou letiště (např. kontrola příručních zavazadel) nebo podobná místa či události, protože bezpečnostní pracovníci si mohou oblouk, přestože je určen pouze k zvednění, jej zaměřit za
určen pouze k zvednění, jak zaměřit na
, nesprávně vyložit jako paralyzér. Za předměty převážené a zabavené v takových situacích ani za právní důsledky ze strany bezpečnostních pracovníků/orgánů se nepřebírá žádná odpovědnost.
12. Vestavěná baterie tohoto zapalovače je dobíjecí.
13. K nabíjení použijte přiložený USB kabel s běžně dostupným USB-úložným zdrojem (není součástí rozsahu dodávky)
14. Na nabíjanie používajte priložený kábel USB so štandardnou nabíjačkou USB (nie je súčasťou balenia).
14. Baterie nikdy neskratujte, nerozebírejte ani nevhazujte do ohňa. Nebezpečenstvo výbuchu!
15. Ak sa na zapaľovači vyskytnú poškodenia, prístroj viac nepoužívajte a nechajte ho opraviť odborníkovi alebo sa obráťte na náš zákaznícky servis. Zapaľovač nerozoberajte a neopravujte sami, po zásahu do zariadenia zanikne záruka.
16. Produkt používate na vlastní riziko a odpovědnost – pokud s touto skutečností nesouhlasíte, jak tento produkt nepoužívejte.

Pokyny na údržbu
Povrch určite navlhčenou handričkou. POZOR: Nečistiť pod tečúcou vodou ani v umývačke riadu.

Likvidácia Zapaľovača
Symbol na produkte alebo jeho balení označuje, že by sa s týmto produktom nemalo nakladať ako s bežným komunálnym odpadom, ale musí sa odniesť do zberného dvora na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Ďalšie informácie môžete získať od vašej obce, miestna odpadová spoločnosť zaobérajúca sa likvidáciou odpadu alebo obchod, v ktorom ste výrobok kúpili.

2. Účel a použitie

Ďakujeme vám, že sa rozhodli kúpiť si tento plazmový zapaľovač. Tento produkt je určený na zapaľovanie predmetov, ktoré boli výslovne navrhnuté na zapaľovanie. Je alternatívou ku klasickému plynovému zapaľovaču. Pristroj nepoužívajte na iný ako určený účel. Pozorne si prečítajte návod na obsluhu, predovšetkým bezpečnostné pokyny, a dodržiavajte pokyny na údržbu. Návod na obsluhu a obal si dobre uschovajte na prípadné budúce otázky, ako aj na neskoršie použitie a pri postupení zapaľovača ich takisto odovzdajte.

3. Obsah balenia

- Plazmový zapaľovač IGNITO
- Integrovaná nabíjateľná batéria (litiovo-polymérová): 170 mAh
- Nabíjací kábel USB
- Návod na obsluhu

4. Špecifikácie

- Wáter integrovanej nabíjateľnej batérie (litiovo-polymérovej): 170 mAh
- Nabíjacie cykly: > 300
- Vzniešnina na nabíjací cyklus: cca 130 x
- Vstupný prúd: 350 mA
- Rozmery Ø 1,5 cm, V 25,0 cm
- Hmotnosť 51 g
- - Kov/hliník/zinkový zliatina/plast

5. Vyhlásenie o zhode

Firma spoločnosť GEFU Innovation + Logistic GmbH vyhlasuje, že výrobok 12970 Elektrický obloukový zapaľovač „IGNITO" spĺňaje základné požiadavky a platné predpisy smernice 2014/30/EU EÚ týkajúce sa elektromagnetickej kompatibility a smernice 2011/65/EU o obmedzení používania niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach. Plné znenie prohlášení o shodě je k dispozici na internetové adrese: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Uvedení do provozu

1. Pomocou nabíjacieho kábla nabijte zapaľovač ze síťového zdroje, dokud se LED dioda nerozsvítí zeleně
2. Uchopte zapaľovač bezpečně a pevně do jedné ruky a zajistěte, aby byla ohebná hlavice zapaľovače v dostatečné vzdálenosti od vaší ruky.
3. Posuňte spínač nahoru a poté stiskněte tlačítko napájení. Na špičce mezi dvěma kontakty uvidíte zapalování.
4. Podržte tento viditelný paprsek např. u knotu svíčky a zapište ho.
5. Po použití musí být spínač opět uveden do původní polohy.
6. Pokud produkt nepoužíváte, uložte ho na vhodném a bezpečném místě a udržujte ho mimo dosah dětí.

Pokyn:
Pri nabíjaní je ideálne zariadenie vypnúť, keďže v opačnom prípade dochádza k strate nabíjacej kapacity, spomaleniu sa nabíjacieho procesu (až po zastavenie) a možnému zníženiu konečnej kapacity.
Ukazovateľ úplného nabitia označuje maximálni stav nabití při daném prostředí, jako např. teplota atd. Z technických důvodů nemusí být tento stav vždy 100 %, ale může se lišit.

SI

1. Napotki za varnost in nego

Varnostni napotki:
1. Osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja ne smejo uporabljati vžigalnika, razen če jih nadzoruje in jim daje navodila oseba, ki
2. Napravo in baterijo vedno shranjujte zunaj dosega otrok.
3. Vžigalnika nikoli ne izpostavljajte neposredni vročini.
4. Vžigalnik vedno shranjujte in uporabljajte v suhem prostoru.
5. - Obločni vžigalnik je podobno kot odprt ogenj zelo vroč in lahko v primeru neposrednega stika s telesom, kožo ali drugimi površinami povzroči opekline/ogenj.
6. - Zato nikoli ne prijemajte zgornjega kontakta ali v obliko – nevarnost opekin zaradi električnega udara!
7. - Gumba ne držite pritisnjenega dlje kot 7 sekund.
8. – Pazite, da izdelek uporabljate samo za pričiganje in nikoli proti ljudem, živalim ali predmetom, izjema je predmeti, ki so zasnovani za vžiganje.
9. – Baterijo popolnoma napolnite vsaj na vsakih 6 mesecev, da ohranite življenjsko dobo izdelka. V nasprotnem primeru grozi globoka izpraznitev in s tem poškodovanje izdelka. Če izdelka daljši čas ne napolnite, se lahko baterija izprazni sama od sebe.
10. – Izdelek uporabljajte s priloženimi originalnimi deli (kabel).
11. Tega predmeta NIKOLI ne prenašajte na varnostno občutljivih območjih, kot so letališče (npr. pregled ročnega prtljage) ali podobnih krajev ali dogodkov, saj lahko
saj lahko varnostno osebje zabloda,
ker ga
ki so namenjeni le za razvetljavo,
napačno razume kot paralizator. Za predmete, ki se prenašajo v takih primerih
Za izdelke, ki jih v takšnih situacijah nosite pri sebi in vam jih zasežejo, ter za prave posledice s strani varnostnikov/preiskovalnih organov ne prevzemamo nobene odgovornosti.
12. V vžigalnik je vgrajena baterija, ki jo je mogoče ponovno napolniti.
13. Za polnjenje uporabljate priložen kabel USB s standardnim napajalnikom USB (ni del obsega dobave)
14. Baterij nikoli ne stikajte na kratko, jih ne razstavljajte in ne metite v ogenj Nevarnost eksplozije!
15. Ce je vžigalnik poškodovan, za prenehajte uporabljati in ga predajte v popravilo strokovnjaku ali pa se obrnite na naše zaščitno servisno podjetje. Vžigalnika ne popravljajte vžigalnika sami, poseganje v napravo razveljavi garancijo.
16. – Izdelek uporabljate na lastno nevarnost in odgovornost – če se s tem ne strinjate, tega izdelka ne uporabljajte.

Navodila za nego
Površino obrišite samo z vlažno krpo. POZOR: Ne čistite pod tekočo vodo ali v pomivalnem stroju.

Odstranevanje vžigalnika
Simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da tega izdelka ne smete obravnavati kot običajne gospodinjske odpadke, temveč ga je treba oddati v zbirno mesto za recikliranje električnih in elektronskih opreme. Za več informacij se obrnite na svojo občino, v dejavnosti odlaganja komunalnih odpadkov ali v trgovini, kjer ste izdelek kupili.

2. Namen in uporaba

Najlepša hvala za nakup tega vžigalnika. Ta naprava je namenjena ovetljevanju predmetov, ki so izrecno namenjeni ovetljevanju. Je alternativa običajnemu plinskemu vžigalniku. Naprave nikoli ne uporabljajte za nič drugega kot za predvideni namen. Pozorno preberite navodila za uporabo in zlasti varnostne napotke ter upoštevajte ustrezna navodila za nego. Navodila za uporabo in embalaža shranite za morebitna kasnejša vprašanja in kasnejšo uporabo ter jih posredujete tretjim osebam, če vžigalnik predate naprej.

3. Obsog dobave

- Obločni vžigalnik IGNITO
- Trajno nameščena akumulatorska baterija (litijev polimer): 170 mAh
- Priključni kabel USB
- Navodila za uporabo

4. Specifikacije

- Vgrajena trajno polnilna baterija (litij polimer): 170 mAh
- Polnilni cikli: > 300
- Vžigov na polnilni cikel: prib. 130
- Vhodni tok: 350 mA
- Dimenzije Ø 1,5 cm, V 25,0 cm
- Teža 51 g
- Kovina / aluminij / cinkani ulitek / plastika

5. Izjava o skladnosti

Podjetje GEFU Innovation + Logistic GmbH s tem izjavlja, da izdelek 12970 – Obločni vžigalnik IGNITO „IGNITO" – izpolnjuje osnovne zahteve in veljavne predpise direktive o elektromagnetni združljivosti 2014/30/EU in direktive RoHS 2011/65/EU. Popolna izjava EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Uporaba

1. Vžigalnik napolnite s polnilnim kablom na polnilniku, dokler lučka LED ne sveti zeleno.
2. Vžigalnik držite varno in trdno v eni roki ter se prepričajte, da je upogibljiv vrat vžigalnika dovolj oddaljen od vaše roke.
3. Potisnite stikalo navzgor in nato pritisnite gumb za vklop. Na vrhu boste videli vžig med kontaktoma.
4. Ta vžiten žarek podržite npr. na steni sveče, da ga prižgete.
5. Po uporabi potisnite stikalo nazaj v izhodiščni položaj.
6. Ko izdelka ne uporabljate, ga dobro in varno shranite izven dosega otrok.

Napotek za uporabo:
Dobro je, da izdelek pri polnjenju izključite, sicer se kapacieta polnjenja izgublja, proces polnjenja pa je počasnejši (do zaustavitve), prav tako pa se zmanjša končna kapaciteta.
Prikaz, da je naprava povsem napolnjena, označuje najvišje stanje nanjenjenosti v prisotnih pogojih okolice, kot je npr. temperatura itd. Iz tehničnih razlogov se lahko zgodi, da prikaz ni vedno 100 %, ampak lahko odstopa.

HR

1. Sigurnosne upute i napomene za održavanje proizvoda

Sigurnosne napomene:
1. Termometrom se ne smiju koristiti osobe ograničenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih
sposobnosti ili nedostatnog iskustva i/ili znanja, osim ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost koja im daje upute u uporabu proizvoda.
2. Uređaje držite uredno i baterije podalje od djece.
3. Nikada nemojte izlagati termometar izravnoj topline.
4. Uvijek skladištite i koristite električni uređaj u suhom prostoru.
5. - Električni luk je, slično plamenu, vrlo vruć te stoga u izravnom kontaktu s tijelom, kožom ili drugim zapaljivim površinama može izazvati opekline/ili požar.
6. – Zato nikoli ne prijemajte gornjeg kontakta ili « obluk – nevarnost opekin zaradi električnega udara!
7. - Glavna menže držati pritisnutu dulje od 7 sekundi.
8. – Pazite da ga ne koristite u druge svrhe osim za paljenje i nikada ga nemojte usmjeravati prema ljudima, životinjama ili predmetima. To ne obuhvaća predmete koji su izričito namijenjeni paljenju.
9. - Kako bi se očuvao dugi vijek trajanja proizvoda, punjenu bateriju treba potpuno napuniti najmanje svakih 6 mjeseci. U protivnom postoji opasnost od potpunog pražnjenja, a time i oštećivanja artikla. Ako se artikal ne bi punio duže vrijeme, punjena baterija može se sama isprazniti.
10. - Proizvod upotrebljavajte s isporučenim originalnim dijelovima (kabelom).
11. NIKADA ne nosite ovaj predmet sa sobom u sigurnosno osjetljiva područja kao što su zračne luke
(npr. pregled ručne prtljage) ili slična mjesta ili događaje, jer bi
sigurnosno osoblje moglo pogrešno protumačiti kao
elektroničke - iako je namijenjen samo za paljenje kao
upaljač koji se također zapaljuva. Za predmete koji se nose u takvim situacijama
nečemu smisli odgovornost i koji se zapljene, te za pravne posljedice na temelju intervencije sigurnosnog osoblja ili nadležnih tijela.
12. Ugrađena baterija ovog upaljača je punjiva.
13. Za punjenje upotrijebite priloženi USB kabel s standardnim napajalnikom USB (ni del obsega dobave)
14. Baterij nikoli ne stikajte na kratko, jih ne razstavljajte in ne metite v ogenj Nevarnost eksplozije!
15. Ce je vžigalnik poškodovan, za prenehajte uporabljati in ga predajte v popravilo strokovnjaku ali pa se obrnite na naše zaščitno servisno podjetje. Vžigalnika ne popravljajte vžigalnika sami, poseganje v napravo razveljavi garancijo.
16. – Izdelek uporabljate na lastno nevarnost in odgovornost – če se s tem ne strinjate, tega izdelka ne uporabljajte.

Upute za održavanje
Površinu samo obrišite lagano navlaženom krpom. OPREZ: Nemojte čistiti pod tekućom vodom, ni u perilici za posuđe.

Odlaganje upaljača
Simbol na proizvodu ili njegovoj ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao uobičajeni kućni otpad, već se mora odložiti na sabirno mjesto za reciklaranje električne i elektronske opreme. Za više informacija obratite se svojoj općini komunalnom poduzeću za zbrinjavanje otpada ili u trgovini u kojoj ga kupili ste proizvod.

2. Namjena i uporaba

Hvala Vam na kupnji ovog ručnog lučnog upaljača. Ovaj uređaj je namijenjen za ovetljavanje objekata koji su izričito dizajnirani da budu zapaljeni. Predstavlja alternativu konvencionalnom plinskom upaljaču. Nikada nemojte upotrebljavati uređaj za bilo što drugo osim za predviđenu namjenu. Pažljivo pročitajte upute za uporabu, a posebno sigurnosne napomene te uvažite odgovarajuće napomene o održavanju. Sačuvajte upute za uporabu i pakiranje za buduća pitanja i za buduću uporabu te ih proslijedite trećim stranama ako upaljač prosljeđujete.

3. Opseg isporuke

- Lučni upaljač IGNITO
- Ugrađena punjiva baterija (litij polimer): 170 mAh
- USB kabel za punjenje
- Upute za upotrebu

4. Tehnički podaci

- Uključujući ugrađenu punjivu bateriju (litij polimer): 170 mAh
- Ciklusa punjenja: > 300
- Paljenja po ciklusu punjenja: oko 130x
- Ulazna struja: 350mA
- Dimenzije Ø 1,5 cm, visina 25,0 cm
- Težina 51g
- Metal / aluminij / lijevani cink / plastika

5. Izjava o sukladnosti

GEFU Innovation + Logistic GmbH ovime izjavljuje da proizvod 12970 "IGNITO" lučni upaljač
ispunjava osnovne zahtjeve i primjenjive propise EMC Direktive 2014/30/EU i RoHS Direktive 2011/65/EU. Potpuni tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj mrežnoj adresi:
www.gefu.com/k12970.pdf

6. Početak rada

1. Upaljač punite napajanjem preko kabla za punjenje dok LED lampica ne zasvijeti zelено.
2. Držite upaljač sigurno i čvrsto u ruci i uvjerite se da je savitljivi vrat upaljača dovoljno odmaknut od vaše ruke.
3. Gurnite sklopku prema gore i zatim pritisnite gumb za uključivanje. Samo na vršku možete uočiti paljenje između dvaju kontakata.
4. Ta vidljivi zraka drže, primjerice, na fitilju svijeće kako biste ga zapalili.
5. Nakon uporabe, sklopku treba vratiti u prvobitan položaj.
6. Ako proizvod neće koristiti, čuvajte ga na sigurnom mjestu kojem ne mogu pristupiti djeca.

Napomena:
Idealno bi bilo isključiti uređaj prilikom punjenja kako bi se izbjegao gubitak kapaciteta naknadnog punjenja i usporio proces naknadnog punjenja (do prekida) te kako bi se spriječilo smanjivanje krajnjeg kapaciteta.
Indikator potpuno napunjenog uređaja pokazuje maksimalnu razinu napunjenosti u trenutačnim okolnim uvjetima, npr. temperature, itd. Iz tehničkih razloga ne mora uvijek biti 100 % te su moguća odstupanja.

HU

1. Biztonsági és ápolásra vonatkozó utasítások

Biztonsági előírások:
1. Korlátozott fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel, illetve hiányos tapasztalattal és/vagy ismeretekkel rendelkező személyek nem használhatják az ivgyújtót, kivéve ha egy, a biztonságukért felelős személy felügyeli és utasításokkal látja el őket.
2. Mindig tartsa távol a készüléket és a töltőkábelt a gyermekektől.
3. Soha ne tegye ki az ivgyújtót közvetlen hőhatásnak.
4. Az ivgyújtót csak szárazon és szobahőmérsékletű helyen tárolja és használja.
5. Az ív a nyílt lánghoz hasonlóan nagyon forró, és egési sérüléseket/tüzet okozhat, ha közvetlenül a testhez, bőrhöz vagy más gyúlékony felületekhez ér.
6. Ezért semmiféleen ne érjen a felső érintkezőhöz, és ne nyúljon az ívhez – áramütés!
7. Ne tartsa nyomva a gombot 7 másodpercnél hosszabb ideig.
8. Ügyeljen, hogy a termeket kizárólag gyújtásra használja, soha ne irányítsa emberekre, állatokra vagy tárgyakra. Ez alól kivételt képeznek azok a tárgyak, amelyeket kifejezetten arra terveztek, hogy megnyújtják őket.
9. A termék élettartamának fenntartása érdekében legalább 6 havonta töltse fel teljesen az akkumulátort. Ellenkező esetben a mélykisülés kockázata miatt a termék tönkremehet. Ha a termék hosszabb ideig nem tölti fel, az akkumulátor magától lemerülhet.
10. A termékhez csak a mellékelt eredeti tartozékokat (kábel) használja.
11. SEMMILYEN ESETBEN vigye a terméket biztonsági szempontból érzékeny területekre, például repülőtérekre
(pl. kézipoggyász ellenőrzés) vagy hasonló helyekre és eseményekre,
mert a biztonsági személyzet a termék – annak ellenére, hogy a szintén felforoszódó hagyományos öngyújtóhoz hasonlóan csak gyújtásra szolgál – tévesen szakszolszakszerűen, az ilyen helyzetekben szálltost
és elkobzott termékekért, valamint a biztonsági személyzet/hatóságok részéről felmerülő jogi következményekért felelősséget nem vállalunk.
12. Az ivgyújtó beépített akkumulátora újratölthető.
13. A töltéshez használja a mellékelt USB-kábelt az USB adapter az elkerülése érdekében (ez nem az ellátás részét képezi)
14. Semmiféleen ne rövidzárlatot ne zárja rövidre, ne szerelje szét vagy dobja tűzbe az akkumulátorokat. Robbanásveszély!
15. Az ivgyújtó szétesése esetén ne használja tovább a készüléket, és javítását bízza szakemberre, vagy forduljon ügyfélszolgálatunkhoz. Ne szerelje szét, és ne próbálja megjavítani az ivgyújtót, mert a készüléken végzett bármilyen beavatkozások esetén a garancia érvényét veszti.
16. A termeket saját felelősségére és kockázatára használja – amennyiben nem ért egyet ezzel, ne használja a termeket.

Ápolási utasítások
A felületet csak enyhén nedves ruhával törölje le. FIGYELEM: Ne tisztítsa folyó vízzel vagy mosogatógépben.

Az ivgyújtó ártalmatlanítása
A terméken vagy a csomagolásán található jelölés arra utal, hogy a termék nem dobható a háztartási hulladék közé, hanem le kell adni az elektromos és elektronikus készülékek újrahasznosítással foglalkozó gyűjtőponton. További információkért forduljon az önkormányzathoz, a kommunális hulladékkezelővel végző ahhoz az üzlethez, ahol a termék vásárolta.

2. Rendeltetés és használat

Köszönjük, hogy ezt az ivgyújtót választotta. Az eszköz olyan tárgyak meggyújtására szolgál, amelyek kifejezetten arra terveztek, hogy meggyújtják őket. A termék alternatívát kínál a hagyományos gázgyújtókra. Soha ne használja a készüléket a rendeltetésétől eltérő célokra. Kérjük, olvassa el figyelmesen a kezelési utmutatót és különösen a biztonsági előírásokat, illetve tartsa be a megfelelő, ápolásra vonatkozó utasításokat. Őrizze meg a kezelési utmutatót és a csomagolást a jövőben felmerülő kérdések esetére és későbbi felhasználása, és ha az ivgyújtót más személynek adja át, mellékelje hozzá ezeket is.

3. A csomagolás tartalma

- IGNITO ivgyújtó
- Beépített újratölthető akkumulátor (lítium-polimer): 170 mAh
- USB-töltőkábel
- Kezelési útmutató

4. Specifikációk

- Beépített újratölthető akkumulátorral (lítium-polimer): 170 mAh
- Töltési ciklusok száma: > 300
- Gyújtások száma egy töltéssel: kb. 130x
- Bemenő áram: 350mA
- Méretek Ø 1,5 cm, M 25,0 cm
- Tömeg 51 g
- Fém / alumínium / cinknyomásos öntvény / műanyag

5. Megfelelőségi nyilatkozat

A GEFU Innovation + Logistic GmbH kijelenti, hogy az 12970 cikkszám alatt forgalmazott „IGNITO" ivgyújtó megfelel a 2014/30/EU EMC irányelv és a 2011/65/EU RoHS irányelv alapvető követelményeinek és vonatkozó előírásainak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető az alábbi internetcímen: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Üzembe helyezés

1. Töltse fel az ivgyújtót a hálózati adapterhez csatlakoztatott töltőkábellel, amíg a LED jelzőlen nem világít.
2. Tartsa az ivgyújtót biztosan és erősen az egyik kezében, ügyelve, hogy az öngyújtó hajlítható nyaka elég messze legyen a kezétől.
3. Csúsztassa fel a kapcsolót, majd nyomja meg a bekapcsoló gombot. Szikrát fogunk látni a kétféle érintkező csúcsa közt.
4. Ezzel a látható fénysugárral meggyújtharja pl. a gyertyát.
5. Használat után a kapcsolót vissza kell állítani e

DE

1. Sicherheits- und Pflegehinweise

Sicherheitshinweise:

1. Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und/oder mangelndem Wissen dürfen das Feuerzeug nicht benutzen, es sei denn, sie werden durch eine Betreuerin/einen Betreuer beaufsichtigt und unterwiesen.
2. Halten Sie das Gerät und das Ladekabel stets von Kindern fern.
3. Bitte setzen Sie das Feuerzeug nie direkter Hitze aus.
4. Feuerzeug stets im Trockenen aufbewahren und benutzen.
5. Der Lichtbogen ist analog zu offenem Feuer sehr heiß und kann bei direkten Körper- und Hautkontakt oder anderen brennbaren Oberflächen Verbrennungen oder Feuer hervorrufen.
6. Fassen Sie daher niemals an den oberen Kontakt oder in den Lichtbogen – Verbrennungsgefahr durch Stromschlag!
7. Halten Sie den Knopf nicht länger als 7 Sekunden gedrückt.
8. Achten Sie darauf, dass Sie den Artikel ausschließlich zum Anzünden verwenden und niemals gegen Menschen, Tiere, oder Gegenstände richten. Ausgenommen sind Gegenstände, die zum Anzünden ausdrücklich konzipiert wurden.
9. Um die Lebensdauer des Produkts zu erhalten, muss der Akku mind. alle 6 Monate vollgeladen werden. Andernfalls besteht der Gefahr der Tiefentladung und damit eine Beschädigung des Artikels. Sollte der Artikel längere Zeit nicht geladen werden kann der Akku sich selbst entladen.
10. Verwenden Sie das Produkt mit den mitgelieferten Originalteilen (Kabel).
11. Führen Sie diesen Artikel NIEMALS in sicherheitsrelevanten Bereichen von Flughäfen (z.B. Handgepäckkontrolle) oder ähnlichen Orten oder Veranstaltungen mit sich, da das Sicherheitspersonal den Lichtbogen – obwohl bestimmungsgemäß nur zum Anzünden analog zu einem Feuerzeug welches ebenfalls heiß wird konstruiert – fälschlicherweise auch als Taser interpretieren könnte. Für Artikel die in solchen Situationen mitgeführt werden und eingezogen werden, sowie für die Rechtsfolgen seitens des Sicherheitspersonals/Behörden wird keinerlei Haftung übernommen.
12. Der Festverbauter Akku dieses Feuerzeugs ist wiederaufladbar.
13. Versuchen Sie zum Aufladen das beigefügte USB Kabel mit einem handelsüblichen USB Netzteil (nicht im Lieferumfang enthalten)
14. Akkus niemals kurzschließen, auseinandernehmen oder ins Feuer werfen. Explosionsgefahr!
15. Falls an dem Feuerzeug Schäden auftreten, benutzen Sie das Gerät nicht mehr und lassen Sie es durch einen Fachmann instand setzen oder wenden Sie sich an unseren Kundenservice. Zerlegen und reparieren Sie das Feuerzeug nicht selbst, bei Eingriff in das Gerät erlischt die Garantie.
16. Sie verwenden das Produkt auf eigene Gefahr und Haftung – wenn Sie hiernicht inbetriebnahme nicht sollten verwenden Sie dieses Produkt nicht!

Pflegehinweise

Die Oberfläche nur nebelfeucht abwischen. ACHTUNG: Nicht unter fließendem Wasser oder in der Spülmaschine reinigen.

Entsorgung des Feuerzeugs

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Hausabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Weitere Informationen erhalten Sie über Ihre Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

2. Bestimmung und Gebrauch

Herzlich Dank für den Kauf dieses Lichtbogenfeuerzeugs. Dieses Gerät ist zum Anzünden von Gegenständen, die zum Anzünden ausdrücklich konzipiert wurden, gedacht. Es steht eine Alternative zum herkömmlichen Gasfeuerzeug dar. Benutzen Sie das Gerät nie zu einem anderen als dem vorgesehenen Zweck. Lesen Sie die Bedienungsanleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und beachten Sie die entsprechenden Pflegehinweise. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Verpackung für zukünftige Fragen sowie für spätere Anwendungen gut auf und geben Sie sie bei Weitergabe des Feuerzeugs an Dritte ebenfalls weiter.

3. Lieferumfang

- Lichtbogenfeuerzeug IGNITO
- festverbauter wiederaufladbarer Akku (Lithium Polymer): 170mAh
- USB-Ladekabel
- Bedienungsanleitung

4. Spezifikationen

- inkl. festverbauter wiederaufladbarer Akku (Lithium Polymer): 170mAh
- Ladezyklen: > 300
- Zündungen pro Ladezyklus: ca. 130x
- Eingangsstrom: 350mA
- Abmessungen Ø 1,5 cm, H 25,0 cm
- Gewicht 51 g
- Metall / Aluminium / Zinkdruckguss / Kunststoff

5. Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die GFU Innovation + Logistic GmbH, dass das Produkt 12970 Lichtbogenfeuerzeug IGNITO der grundlegenden Anforderungen und geltenden Vorschriften der EMV- Richtlinie 2014/30/EU und RoHS- Richtlinie 2011/65/EU erfüllen. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Inbetriebnahme

1. Feuerzeug mit dem Ladekabel an einen Netzteil aufladen, bis die LED Lampe grün leuchtet
2. Halten Sie das Feuerzeug sicher und fest in einer Hand und stellen Sie sicher, dass der bequeme Halt des Feuerzeugs von Ihrer Hand weit genug entfernt ist.
3. Schieben Sie den Schalter nach oben und drücken Sie dann auf den Powerknopf. Sie sehen nur an der Spitze eine Zündung zwischen den beiden Kontakten.
4. Halten Sie diesen sichtbaren Strahl z.B. an einen Kerzendocht um diesen anzuzünden.
5. Nach Verwendung muss der Schalter in seine Ungrundposition geschoben werden.
6. Verstauen Sie das Produkt bei Nichtverwendung und zur sicher und bewahren Sie es Kindern unzugänglich auf.

Hinweis:

Optimaler Weise das Gerät beim Laden ausschalten, da sonst Nachladekapazität verloren gehen und den Nachladeprozess verlangsamen (bis hin zum Abbruch) sowie die Endkapazität verringern kann.
Die Anzeige, dass das Gerät vollgeladen ist, markiert den höchsten Ladezustand unter den gegebenen Umgebungsbedingungen wie z.B. Temperatur etc. Dieser muss aus technischen Gründen nicht immer 100% sein sondern kann davon abweichen.

EN

1. Safety and care instructions

Safety instructions:

1. People with limited physical, sensory or mental capacity or a lack of experience and/or a lack of knowledge may not use the thermometer unless they are supervised or have been instructed by a carer.
2. Always keep the device and charging cable away from children.
3. Please never expose the lighter to direct heat.
4. Always store and use the lighter in a dry place.
5. The arc is very hot, like an open fire, and can cause burns/fire when it comes into direct body and skin contact or other flammable surfaces.
6. Therefore, never touch the upper contact or the arc - risk of burns due to electric shock!
7. Do not hold the button down for more than 7 seconds.
8. Make sure that you only use the item for lighting and never direct it against people, animals or objects. Excludes items expressly designed for kinding.
9. To maintain the life of the product, the battery must be fully charged at least every 6 months. Otherwise there is a risk of deep discharge and thus damage to the item. If the item is not charged for a long time, the battery may discharge itself.
10. Use the product with the original parts (cable) supplied.
11. NEVER carry this item in security-sensitive areas such as airports (e.g. hand luggage check) or similar places or events, as the safety personnel could mistakenly interpret the arc – even though it is only intended for lighting like a lighter, which also becomes hot - as a taser. No liability is assumed for items carried in such situations which are confiscated, as well as for the legal consequences on the part of the security personnel/authorities.
12. The lighter's built-in battery is rechargeable.
13. To charge, use the enclosed USB cable with a commercially available USB mains adapter (not included)
14. Never short-circuit the batteries, take them apart or throw them into a fire. Risk of explosion!
15. Should the lighter exhibit damage, stop using the device and have it repaired by a specialist or contact our customer service. Do not attempt to disassemble or repair the lighter yourself. Interfering with the device will void the guarantee.
16. You use the product at your own risk and liability - if you do not agree with this, do not use this product

Care instructions

Only wipe the surface with a slightly damp cloth. WARNING: Do not clean in the dishwasher or under running water.

Disposal of the lighter

The symbol on the product or its packaging indicates that this product is not to be treated as normal household waste, but is to be handed over to a collection point for the recycling of electrical and electronic devices. For more information, please contact your local municipal disposal establishments or the shop where you bought the product.

2. Purpose and use

Thank you very much for purchasing this arc lighter. This appliance is intended for lighting objects expressly designed to be lit. It is an alternative to the conventional gas lighter. Never use the device for anything other than its intended purpose. Please read the user manual and especially the safety instructions carefully and follow the corresponding care instructions. Please retain the user manual and the packaging in case of future queries as well as later use and also pass it on to third parties using the lighter.

3. Scope of delivery

- Arc Lighter IGNITO
- permanently installed rechargeable battery (lithium polymer): 170mAh
- USB charging cable
- User manual

4. Specifications

- incl. permanently installed rechargeable battery (lithium polymer): 170mAh
- charging cycles: > 300
- Ignitions per charging cycle: approx. 130x
- Input current: 350mA
- Dimensions Ø 1,5 cm, H 25,0 cm
- Weight 51 g
- metal, aluminium, die-cast zinc, plastic

5. Declaration of Conformity

GEFU Innovation + Logistic GmbH hereby declares that the product 12970 Arch Lighter "IGNITO" complies with the essential requirements and applicable regulations of the EMC Directive 2014/30/EU and RoHS Directive 2011/65/EU. The full text of the EU conformity declaration is available at the following web address: www.gefu.com/k12970.pdf

6. First use

1. Charge the lighter using the charging cable and mains adapter until the LED lights up green
2. Hold the lighter securely and firmly in one hand and make sure that the bendable neck of the lighter is far enough away from your hand.
3. Slide the switch upwards and then press the power button. You will only see ignition at the tip between the two contacts.
4. Hold this visible beam e.g. to a candle wick to light it.
5. After use, the switch must be returned to its original position.
6. When not in use, store the product well and safely and keep it out of the reach of children.

Note:

Ideally, switch off the unit when charging, otherwise recharging capacity may be lost and the recharging process may slow down (even stop) and reduce the final capacity.
The indication that the unit is fully charged marks the highest state of charge under the given environmental conditions, e.g. temperature, etc. For technical reasons, this does not always have to be 100% but may deviate from this.

FR

1. Consignes de sécurité et d'entretien

Consignes de sécurité :

1. Les personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou un manque d'expérience et/ou de connaissances ne peuvent pas utiliser le briquet à moins qu'elles ne soient surveillées et instruites par un superviseur.
2. Tenez toujours l'appareil et le câble de charge hors de portée des enfants.
3. N'exposez jamais le briquet à une source de chaleur directe.
4. Rangez et utilisez toujours le briquet dans un endroit sec.
5. L'arc électrique est très chaud, de manière analogue à un feu ouvert, ce peut provoquer des brûlures / un incendie en cas de contact direct avec le corps, la peau ou d'autres surfaces inflammables.
6. Therefore, never touch the upper contact or the arc - risk of burns due to electric shock!
7. Do not hold the button down for more than 7 seconds.
8. Make sure that you only use the item for lighting and never direct it against people, animals or objects. Excludes items expressly designed for kinding.
9. Veillez à n'utiliser l'article que pour l'allumage et à ne jamais le diriger contre des personnes, des animaux ou des objets. Sont exclus les objets qui ont été expressément conçus pour être allumés.
10. Pour préserver la durée de vie du produit, la batterie doit être entièrement recharge au moins tous les 6 mois. Dans le cas contraire, il y a un risque de décharge profonde et donc d'endommagement de l'article. Si l'article n'est pas chargé pendant une longue période, la batterie peut se décharger d'elle-même.
10. Utilisez le produit avec les pièces d'origine (câbles) fournies.
11. Ne transportez JAMAIS cet article avec vous dans des zones sensibles à la sécurité telles que les aéroports (par exemple, le contrôle des bagages à main) ou des lieux ou événements similaires, car le personnel de sécurité pourrait interpréter à tort l'arc comme un taser, bien qu'il soit destiné uniquement à être allumé comme un briquet qui chauffe de la même manière. Aucune responsabilité n'est acceptée pour les objets transportés et confisqués dans de telles situations, ou pour les conséquences juridiques de la part du personnel / des autorités de sécurité.
12. La batterie fixe de ce briquet est rechargeable.
13. Pour charger, utilisez le câble USB fourni avec un adaptateur secteur USB standard (non inclus)
14. Ne jamais court-circuiter, démonter ou jeter les batteries dans le feu. Risque d'explosion ! Danger d'explosion !
15. Si le briquet est endommagé, arrêtez d'utiliser l'appareil et faites-le réparer par un spécialiste ou contactez notre service clientèle. Ne démontez pas et ne réparez pas le briquet vous-même ; sinon, la garantie de l'appareil deviendra caduque.
16. Vous utilisez ce produit à vos risques et périls ; si vous n'êtes pas d'accord, n'utilisez pas ce produit.

Instructions d'entretien

Essuyez la surface avec un chiffon humide uniquement. ATTENTION : Ne nettoyez pas à l'eau courante ou au lave-vaisselle.

Elimination du briquet

Le symbole sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager normal, mais doit être déposé dans un point de collecte pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre commune, votre service local d'élimination des déchets ou le magasin où vous avez acheté le produit.

2. But et utilisation

Merci nous remercions chaleureusement d'avoir acheté ce briquet à arc. Cet appareil est conçu pour allumer des objets qui ont été expressément conçus pour être allumés. Il constitue une alternative au briquet à gaz traditionnel. N'utilisez jamais l'appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi et notamment les consignes de sécurité et respecter les instructions d'entretien correspondantes. Veuillez conserver la notice d'utilisation et l'emballage pour questions et utilisation futures et les transmettre également en cas de cession du briquet à des tiers.

3. Contenu de la livraison

- Briquet à arc IGNITO
- Batterie rechargeable fixe (lithium polymère) : 170mAh
- Câble de chargement USB
- Notice d'utilisation

4. Spécifications

- Batterie rechargeable fixe (lithium polymère) incluse : 170mAh
- Cycles de charge : > 300
- Allumages par cycle de charge : env. 130x
- Courant d'entrée : 350mA
- Dimensions Ø 1,5 cm, H 25,0 cm
- Poids 51 g
- Métal / aluminium / zinc moulé / plastique

5. Déclaration de conformité

Par la présente, GEFU Innovation + Logistic GmbH déclare que le produit 12970 briquet à arc « IGNITO » est conforme aux exigences fondamentales et aux dispositions applicables de la directive CEM 2014/30/UE et de la directive RoHS 2011/65/UE. Le texte intégral de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante : www.gefu.com/k12970.pdf

6. Mise en service

1. Chargez le briquet avec le câble de charge sur un bloc d'alimentation jusqu'à ce que la lampe LED s'allume en vert.
2. Tenez le briquet fermement et en toute sécurité dans une main et assurez-vous que le col flexible du briquet est suffisamment éloigné de votre main.
3. Faites glisser l'interrupteur vers le haut, puis appuyez sur le bouton d'alimentation. Vous verrez l'allumage entre les deux contacts uniquement à la pointe.
4. Tenez ce faisceau visible près d'une mèche de bougie, par exemple, pour l'allumer.
5. Après utilisation, l'interrupteur doit être remis dans sa position d'origine.
6. Lorsque vous n'utilisez pas le produit, rangez-le bien et en toute sécurité et tenez-le hors de portée des enfants.

Remarque :

Il est préférable d'éteindre l'appareil pendant la charge, sinon la capacité de recharge peut être perdue et ralentir le processus de recharge (jusqu'à l'interrompre) et réduire la capacité finale.
L'indication que l'appareil est entièrement chargé marque l'état de charge le plus élevé dans les conditions ambiantes données, comme par exemple la température, etc. Pour des raisons techniques, cet état ne doit pas toujours être de 100 % mais peut s'en écarter.

IT

1. Istruzioni per la sicurezza e la conservazione

Istruzioni di sicurezza:

1. Le persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con scarsa esperienza e/o conoscenze specifiche non devono utilizzare l'accendino se non sotto la supervisione e le istruzioni di un assistente.
2. Tenere sempre l'apparecchio e il cavo di ricarica lontano dalla portata dei bambini.
3. Non esporre mai l'accendino al calore diretto.
4. L'accendino deve essere sempre conservato e utilizzato in un luogo asciutto.
5. L'arco elettrico, come il fuoco vivo, è molto caldo e può causare ustioni/incendi in caso di contatto diretto con il corpo o la pelle o con altre superfici infiammabili.
6. Pertanto, non toccare mai il contatto superiore o l'arco elettrico: pericolo di ustioni dovute a scosse elettriche!
7. Non tenere premuto il pulsante per più di 7 secondi.
8. Assicurarsi di utilizzare l'articolo solo per l'accensione e non dirigerlo mai contro persone, animali od oggetti. Sono esclusi gli articoli espressamente progettati per l'accensione.
9. Per mantenere la durata del prodotto, la batteria deve essere caricata completamente almeno ogni 6 mesi. In caso contrario, sussiste il rischio che si scarichi completamente e che l'articolo si danneggi. Se l'apparecchio non viene caricato per lunghi tempi, la batteria potrebbe scaricarsi.
10. Utilizzare il prodotto con le parti originali (cavi) in dotazione.
11. Non portare MAI questo articolo in aree sensibili alla sicurezza come gli aeroporti (ad esempio presso le aree di controllo dei bagagli a mano) o in luoghi o eventi analoghi. Il personale addetto alla sicurezza alla vista dell'arco, anche se destinato solo all'accensione proprio come un accendino, anch'esso caldo, erroneamente potrebbe interpretarlo come un taser. Per gli articoli che, trasportati in tali situazioni, vengono confiscati, nonché per le conseguenze legali da parte del personale di sicurezza/autorità, non si assumano alcuna responsabilità.
12. La batteria integrata di questo accendino è ricaricabile.
13. Per la ricarica, utilizzare il cavo USB in dotazione con un alimentatore USB di tipo comune (non incluso)
14. Non cortocircuitare le batterie, non smontarle e non gettarle nel fuoco. Pericolo di esplosione!
15. In caso di danni all'accendino, cessare l'uso e farlo riparare da un tecnico specializzato o contattare il nostro servizio clienti. Non smontare né riparare l'accendino da soli; la manomissione dell'apparecchio invalida la garanzia.
16. L'utilizzo del prodotto avviene a proprio rischio e responsabilità: se non si è d'accordo con quanto dichiarato qui, non utilizzare il prodotto

Istruzioni per la cura

Lavare la superficie solo con un nebulizzatore. ATTENZIONE: non pulire sotto acqua corrente o in lavastoviglie.

Smaltimento dell'accendino

Il simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che questo prodotto non deve trattato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere inviato a un centro di raccolta e smaltimento per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per ulteriori informazioni, contattate il proprio comune, il servizio di smaltimento dei rifiuti urbani o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

2. Scopo e utilizzo

Vi ringraziamo per aver acquistato questo accendino ad arco. Questo apparecchio è destinato all'accensione di oggetti espressamente progettati per questo scopo. È un'alternativa al tradizionale accendino a gas. Non utilizzare mai l'apparecchio per scopi diversi da quelli previsti. Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso e soprattutto le istruzioni di sicurezza e di seguire le relative istruzioni per la conservazione. Conservare le istruzioni per l'uso e l'imballaggio in un luogo sicuro per eventuali domande future e per l'uso successivo e consegnarle in caso di cessione dell'accendino a terzi.

3. Fornitura

- Accendino ad arco IGNITO
- Batteria ricaricabile installata in modo permanente (polimeri di litio): 170 mAh
- Cavo di ricarica USB
- Istruzioni per l'uso

4. Specifiche

- Inclusa batteria ricaricabile (polimeri di litio) installata permanentemente: 170 mAh
- Cicli di carica: > 300
- Accensioni per ciclo di carica: circa 130x
- Corrente di ingresso: 350mA
- Dimensioni Ø 1,5 cm, H 25,0 cm
- Peso 51 g
- Metallo / alluminio / zinco pressofuso / plastica

5. Dichiarazione di conformità

GEFU Innovation + Logistic GmbH dichiara che il prodotto 12780 accendino ad arco IGNITO è conforme ai requisiti essenziali e alle normative applicabili della Direttiva EMC 2014/30/UE e della Direttiva RoHS 2011/65/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Messa in funzione

1. Caricare l'accendino collegando il cavo di ricarica a un alimentatore e attendere fino all'accensione a luce verde del LED
2. Tenere l'accendino saldamente in una mano e assicurarsi che il collo pieghevole dell'accendino sia sufficientemente lontano dalla mano.
3. Far scorrere l'interruttore verso l'alto e premere il pulsante di accensione. L'accensione avverrà solo sulla punta tra i due contatti.
4. Tenere questo raggio visibile, ad esempio, sullo stoppino di una candela per accenderla.
5. Dopo l'uso, l'interruttore deve essere riportato nella posizione originale.
6. Quando non viene utilizzato, conservare il prodotto in modo sicuro e lontano dalla portata dei bambini.

Nota:

L'ideale è spegnere l'unità durante la ricarica, altrimenti la capacità di ricarica potrebbe andare persa e il processo di ricarica potrebbe rallentare (o addirittura fermarsi) e ridurre la capacità finale.
L'indicazione che l'unità è completamente carica indica il massimo stato di carica nelle condizioni ambientali date, ad esempio la temperatura, ecc. Per ragioni tecniche, questo valore non deve essere sempre pari al 100%, ma può variare.

ES

1. Instrucciones de seguridad y cuidado

Instrucciones de seguridad:

1. Las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales restringidas o falta de experiencia y/o conocimientos específicos no deben utilizar el encendedor, a menos que sean supervisadas e instruidas por un/a responsable.
2. Mantener siempre el aparato y el cable de carga fuera del alcance de los niños.
3. Jamás exponer el encendedor al calor directo.
4. Guardar y usar el encendedor siempre en un lugar seco.
5. El arco está tan caliente como un fuego abierto y puede provocar quemaduras o incendios en caso de contacto directo con el cuerpo, la piel o otras superficies inflamables.
6. Por tanto, no toque nunca el contacto superior ni el arco: ¡riesgo de quemaduras por descarga eléctrica!
7. No mantenga pulsado el botón durante más de 7 segundos.
8. Asegúrese de que solamente utiliza el artículo para encender y no lo dirija nunca contra personas, animales u objetos. Se exceptúan los artículos expresamente diseñados para ser encendidos.
9. Para mantener la vida útil del producto, la batteria deve essere caricata completamente almeno ogni 6 mesi. In caso contrario, sussiste il rischio che si scarichi completamente e che l'articolo si danneggi. Se l'apparecchio non viene caricato per lunghi tempi, la batteria potrebbe scaricarsi.
10. Utilizzare il prodotto con le parti originali (cavi) in dotazione.
11. Non portare MAI questo articolo in aree sensibili alla sicurezza come gli aeroporti (ad esempio presso le aree di controllo dei bagagli a mano) o in luoghi o eventi analoghi. Il personale addetto alla sicurezza alla vista dell'arco, anche se destinato solo all'accensione proprio come un accendino, anch'esso caldo, erroneamente potrebbe interpretarlo come un taser. Per gli articoli che, trasportati in tali situazioni, vengono confiscati, nonché per le conseguenze legali da parte del personale di sicurezza/autorità, non si assumano alcuna responsabilità.
12. La batteria integrata di questo accendino è ricaricabile.
13. Per la ricarica, utilizzare il cavo USB in dotazione con un alimentatore USB di tipo comune (non incluso)
14. Non cortocircuitare le batterie, non smontarle e non gettarle nel fuoco. Pericolo di esplosione!
15. In caso di danni all'accendino, cessare l'uso e farlo riparare da un tecnico specializzato o contattare il nostro servizio clienti. Non smontare né riparare l'accendino da soli; la manomissione dell'apparecchio invalida la garanzia.
16. L'utilizzo del prodotto avviene a proprio rischio e responsabilità: se non si è d'accordo con quanto dichiarato qui, non utilizzare il prodotto

Instrucciones de cuidado

Limpiar la superficie solo con un paño ligeramente humedecido. ATENCIÓN: No limpiar bajo el agua corriente ni en el lavavajillas.

Smaltimento del encendedor

El símbolo que aparece en el producto o en su embalaje indica que este producto no debe tratarse como un residuo doméstico normal, sino que debe llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de productos eléctricos y electrónicos. Para obtener más información al respecto, contactar con la autoridad local, la empresa municipal de eliminación de residuos o el establecimiento donde se adquirió el producto.

2. Finalidad y uso

Muchas gracias por haber comprado este encendedor. Este aparato está destinado a encender objetos expresamente diseñados para ser encendidos. Se trata de una alternativa al encendedor de gas convencional. Nunca se debe utilizar el aparato con un fin distinto al previsto. Leer atentamente las instrucciones de uso y, en especial, las instrucciones de seguridad y seguir las instrucciones de cuidado correspondientes. Conservar debidamente las instrucciones de uso y el embalaje para cuestiones futuras, así como para usos posteriores y, en el caso de entregar el encendedor a terceros, también se deben adjuntar.

3. Volumen de suministro

- Encendedor de arco IGNITO
- Batería integrada recargable (polímero de litio): 170 mAh
- Cable de carga USB
- Instrucciones de uso

4. Especificaciones

- Incluye batería integrada recargable (polímero de litio): 170 mAh
- Ciclos de carga: > 300
- Encendidos por ciclo de carga: aprox. 130
- Corriente de entrada: 350 mA
- Medidas Ø 1,5 cm, alto 25,0 cm
- Peso 51 g
- Metal / aluminio / zinc fundido a presión / plástico

5. Declaración de conformidad

GEFU Innovation + Logistic GmbH declara por la presente que el producto 12970 encendedor «IGNITO» cumple con los requisitos esenciales y la normativa aplicable de la Directiva CEM 2014/30/UE y la Directiva RoHS 2011/65/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE se puede encontrar en la siguiente dirección de internet: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Puesta en servicio

1. Cargar el encendedor con un cable de carga en una fuente de alimentación hasta que la luz LED se ilumine en verde
2. Sujete el encendedor con seguridad y firmeza en una mano y asegúrese de tener el cuello de su encendedor lo suficientemente alejado de la mano.
3. Deslice el interruptor hacia arriba y pulse el botón de encendido. Únicamente verá la ignición entre los dos contactos de la punta.
4. Acerque dicho haz visible, por ejemplo, a la mecha de una vela para encenderla.
5. Después de su uso, el interruptor debe volver a su posición original.
6. Cuando no lo utilice, guarde el producto en un lugar seguro y manténgalo fuera del alcance de los niños.

Nota:

Lo ideal es apagar el dispositivo mientras se carga, ya que, de lo contrario, se puede perder capacidad de recarga y el proceso de recarga podría ralentizarse (incluso detenerse) y reducir la capacidad final.
La indicación de que el dispositivo está completamente cargado marca el estado de carga más elevado en las condiciones ambientales en cuestión, por ejemplo, la temperatura, etc. Por razones técnicas, el estado podría no alcanzar siempre el 100 %, sino que puede variar.

NL

1. Veiligheids- en onderhoudsinstructies

Veiligheidsinstructies:

1. Personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis mogen de aansteker niet gebruiken, tenzij zij door een toezichthoudend persoon in de gaten worden gehouden en geïnstruceerd.
2. Houd het apparaat en de oplaadkabel altijd uit de buurt van kinderen.
3. Stel de aansteker nooit bloot aan directe warmte.
4. De aansteker altijd op een droge plaats bewaren en gebruiken.
5. De vlamboog is zeer heet, vergelijkbaar met open vuur, en kan brandwonden/brand veroorzaken bij het contact met huid of andere brandbare oppervlakken.
6. Raak daarom nooit het bovenste contact of de vlamboog aan - kans op gevaarlijke elektrische schokken!
7. Houd de knop niet langer dan 7 seconden ingedrukt.
8. Zorg ervoor dat u het artikel alleen gebruikt voor aansteken en nooit op mensen, dieren of voorwerpen. Met uitzondering van artikelen die speciaal zijn ontworpen voor aanmaakhout.
9. Om de levensduur van het product te verlengen, moet de accu minstens om de 6 maanden volledig worden opgeladen. Anders bestaat het risico op diepe ontlading en dus beschadiging van het artikel. Als het artikel lange tijd niet wordt opgeladen, kan de accu zichzelf ontladen.
10. Gebruik het product met de meegeleverde originele onderdelen (kabels).
11. NIMMZIA ver forzar i cobol zis eszlenar e sowa i zoslualzamian tipofrasis lurzhtahves (bijv. controle van handbagage) of soortgelijke plaatsen of evenementen als het veiligheidspersoneel de vlamboog - ook al is deze alleen bedoeld voor aansteken analoog aan een aansteker, die ook heet wordt - ten onrechte ook als een taser kan interpreteren. Voor artikelen die in dergelijke situaties worden meegenomen en in beslag worden genomen, evenals voor de juridische gevolgen door het beveiligingspersoneel/de autoriteiten, wordt geen aansprakelijkheid aanvaard.
12. De ingebouwde accu van deze aansteker is oplaadbaar.
13. Gebruik de meegeleverde USB-kabel met een in de handel verkrijgbare USB-adapter (niet meegeleverd)
14. Sluit accu's nooit kort, demonteer ze niet en gooi ze niet in vuur. Explosiegevaar!
15. Wanneer de aansteker beschadigingen oplevert, mag u het apparaat niet meer gebruiken. U dient het door een expert te laten repareren of contact op te nemen met onze Klantenservice. U mag de aansteker niet zelf demonteren en repareren. De garantie vervalt als het apparaat wordt aangepast.
16. U gebruikt het product op eigen risico en aansprakelijkheid - als u het hier niet mee eens bent, gebruik dit product dan niet

Onderhoudsinstructies

Veeg het oppervlak alleen af met een vochtige doek. LET OP: Niet onder stromend water of in de vaatwasser reinigen.

Weggooien van de aansteker

Het symbool op het product of de verpakking geeft aan dit product mag niet worden behandeld als normaal huishoudelijk afval, maar bij een inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten moet worden ingeleverd. Neem voor meer informatie contact op met uw gemeente, afvoerbedrijven of de winkel waar u het product hebt gekocht.

2. Doel en gebruik

Hartelijk dank voor de aankoop van deze boogaansteker. Dit apparaat is bedoeld voor het aansteken van voorwerpen die uitdrukkelijk bedoeld zijn om te worden aangesteken. Het is een alternatief voor de conventionele gasaansteker. Gebruik het apparaat nooit voor een ander dan het beoogde doel. Lees de gebruiksaanwijzing en vooral de veiligheidsinstructies zorgvuldig door en volg de bijbehorende onderhoudsinstructies op. Bewaar de gebruiksaanwijzing en de verpakking voor latere referentie en voor later gebruik zorgvuldig en geef deze als u de aansteker aan derden doorgeeft ook mee.

3. Leveringsomvang

- Boogaansteker IGNITO
- Permanent geïnstalleerde oplaadbare accu (lithium polymeer): 170 mAh
- USB-oplaadkabel
- Gebruiksaanwijzing

4. Specificaties

- Inclusief ingebouwde oplaadbare accu (lithium polymeer): 170 mAh
- Oplaadcyclus: > 300
- Ontstekingen per laadcyclus: ca. 130x
- Ingangsstroom: 350mA
- Afmetingen Ø 1,5 cm, H 25,0 cm
- Gewicht 51 g
- Metaal / aluminium / zinkspuitgietwerk / kunststof

5. Conformiteitsverklaring

GEFU Innovation + Logistic GmbH verklaart hierbij dat het product 12970 boogaansteker "IGNITO" voldoet aan de essentiële eisen en toepasselijke voorschriften van de EMC-richtlijn 2014/30/EU en RoHS-richtlijn 2011/65/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: www.gefu.com/k12970.pdf

6. Ingebruikname

1. Laad de aansteker op met de oplaadkabel aan een adapter tot het led-lampje groen gaat branden
2. Houd de aansteker stevig en stevig in één hand en zorg ervoor dat de buigbare hals van de aansteker ver genoeg van uw hand verwijderd is.
3. Schuif de schakelaar omhoog en druk vervolgens op de aan/uit-knop. U ziet alleen ontsteking aan het uiteinde tussen de twee contacten.
4. Houd deze zichtbare straal bijvoorbeeld tegen een kaarslont om het aan te steken.
5. Na gebruik moet de schakelaar terug naar de ongrondpositie geschoven worden.
6. Als u het product niet gebruikt, berg het dan goed en veilig op en buiten bereik van kinderen.

Opmerking:

Schakel het apparaat bij voorkeur uit tijdens het opladen, anders kan de oplaadcapaciteit verloren gaan en kan het oplaadproces vertragen (zelfs stoppen) en de uiteindelijke capaciteit verminderen.
De aanduiding dat het apparaat volledig is opgeladen markeert de hoogste laadtoestand onder de gegeven omgevingscondities, bijv. temperatuur, etc. Dit hoeft om technische redenen niet altijd 100% te zijn, maar kan afwijken.

RU

1. Инструкции по технике безопасности и уходу

Инструкции по безопасности.

1. Лицам с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточными знаниями и/или опытом не разрешается использовать данную зажигалку, если они не находятся под присмотром и не получили соответствующие инструкции от куратора/опекуна.
2. Не давайте прибор и зарядный кабель детям.
3. Никогда не подвергайте дуговую зажигалку прямому нагреву.
4. Храните дуговую зажигалку в сухом месте и используйте сухой.
5. Подобно открытому огню, электрическая дуга очень горяча и может вызвать ожоги/пожар при непосредственном контакте с телом, кожей или другими горючими поверхностями.
6. Поэтому ни в коем случае не прикасайтесь к верхнему контакту или к дуговому разряду - опасность ожога от поражения электрическим током!
7. Не удерживайте кнопку дольше 7 секунд.
8. Используйте изделие только для зажигания огня и никогда не направляйте его на людей, животных или предметы. Это ограничение не распространяется на предметы, специально предназначенные для зажигания.
9. Для продления срока службы изделия аккумулятор необходимо полностью зарядить как минимум раз в 6 месяцев. В противном случае существует риск глубокого разряда и повреждения изделия. Если изделие не заряжать в течение длительного времени, аккумулятор может разрядиться.
10. Используйте изделие с оригинальными деталями (кабелями).
11. НИКОГДА не берите с собой это изделие в зоны с повышенными требованиями к безопасности, такие как аэропорты (проверка ручной клади) или аналогичные места или мероприятия, поскольку представители службы безопасности могут ошибочно расценивать дуговую зажигалку как электрошокер — хотя она предназначена только для зажигания огня аналогично с зажигалкой, работающей по принципу нагревания. За изделия, перевезенные и конфискованные в таких ситуациях, а также за правовые последствия со стороны сотрудников службы безопасности/органов безопасности ответственность не принимается.
12. Встроенный аккумулятор этой зажигалки является перезаряжаемым.
13. Используйте для зарядки прилагающийся USB кабель с обычным блоком питания USB (не входит в комплект поставки)
14. Никогда не замыкайте аккумуляторы накоротко, не разбирайте их и не бросайте в огонь. Существует опасность взрыва!
15. Если зажигалка повреждена, прекратите использование прибора и поручите специалисту отремонтировать ее или обратитесь в наш сервисный центр. Не разбирайте и не ремонтируйте зажигалку самостоятельно; вмешательство в прибор приведет к утере гарантии.
16. Вы используете изделие на свой страх и риск — если вы не согласны с этим, не используйте это изделие

Рекомендации по уходу

Внешнюю поверхность можно вытирать лишь слегка влажной тканью. ВНИМАНИЕ! Не производить очистку под проточной водой или в посудомоечной машине.

Утилизация зажигалки

Символ на продукте или его упаковке указывает на то, что это изделие нельзя утилизировать с обычными бытовыми отходами, а следует обязательно сдавать в пункты сбора для утилизации электрических и электронных устройств. Для получения дополнительной информации свяжитесь с вашим муниципалитетом, муниципальным предприятием по утилизации или в магазин, в которомы вы приобрели изделие.

2. Назначение и использование

Благодарим вас за покупку этой дуговой зажигалки. Этот прибор предназначен